

信用咭付款授權書 CREDIT CARD PAYMENT AUTHORIZATION

收款之一方 (受益人) Name of party to be credited (the "Beneficiary")

天朝石油有限公司 Sky Dynasty Oil Limited

本人現授權本人下述之發咭銀行，根據受益人每次給予本人下述之發咭銀行之指示，自本人之信用咭賬戶內扣取本人之貨款及有關費用予上述受益人。本授權書將繼續生效直至另行通知為止。本授權書於下述信用咭有效期後仍然生效。

I hereby authorize my below named Bank to effect transfers from my credit card account to that of the above named beneficiary in accordance with such instructions as my Bank may receive from the beneficiary every time. This authorization shall have effect until further notice. This authorization shall have effect after the expiry date of the credit card below.

| 信用咭號碼 Credit Card No. | 到期日 Expiry Date | 發咭銀行 Issing Bank | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|-----------------|------------------|---|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---|--|--|--|--|---|---|---|---|---|--|--|--|--|
| <table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> </table> | | | | | | | | | | | | | <table border="1"> <tr> <td> </td><td> </td><td> </td><td> </td> </tr> <tr> <td>M</td><td>M</td><td>Y</td><td>Y</td> </tr> <tr> <td colspan="2">/</td><td colspan="2"> </td> </tr> </table> | | | | | M | M | Y | Y | / | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| M | M | Y | Y | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| / | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

信用咭持咭人資料 Credit Card Holder Data

| | |
|--|---------------------------|
| 姓名 Name (請填上印在信用咭上之英文姓名 Please fill in English Name as printed on the Credit Card) | |
| 手提電話 Mobile Phone No. | 授權簽署 Authorized Signature |
| 身份證號碼 HKID Card No. (必須附上副本 Please attach copy) | |

如第三者信用咭付款，請填妥以下聲明並簽署。

Duly completed and signed the Declaration below if third party credit card payment.

聲明

本人(信用咭持有人)現授權蜆殼油咭申請人 _____

身份證號碼 _____ () / 商業登記證號碼 _____

使用本人上述信用咭繳付經天朝石油有限公司申請蜆殼香港有限公司之油咭，到蜆殼油站購買各類產品之貨款，及已知悉有關條款及條件。

Declaration

I (Credit Card Holder) hereby authorize the Shell Fuel Card Applicant _____ ,
with HKID Card No. _____ () / Business Registration Certificate No. _____

to use my credit card above for the settlement of payment for the purchases of all products applied Via Authorized card agent Sky Dynasty Oil Limited from Shell Hong Kong Limited filling in Hong Kong by the fuel card. I acknowledge and agree the terms and conditions.

授權簽署 Authorized Signature

日期 Date